

ผลที่ได้จากการจัดการความรู้ (KM)

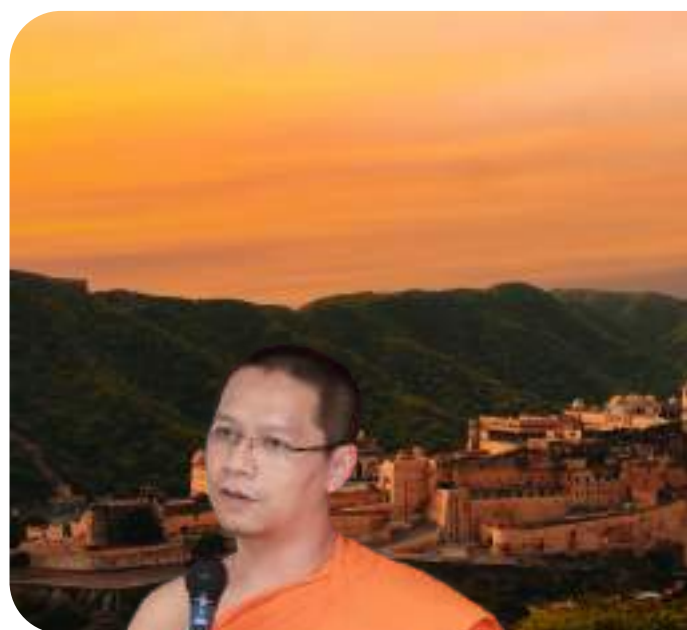
กิจกรรม เรื่อง

# “เรียนกับมหา : ศึกษาภาษาบาลี และสันสกฤตในภาษาไทย”



หลักสูตรครุศาสตรบัณฑิต สาขาวิชาการสอนภาษาไทย  
วิทยาลัยสงฆ์พุทธชินราช  
มหาวิทยาลัยมหาจุฬาลงกรณราชวิทยาลัย

ณ ห้องอัจฉริยะครุศาสตร์  
16 มกราคม 2567



วิทยากรโดย

พระมหาโยธิน ธนปาโล

(ป.ร. 4 กค.ม. ภาษาไทย)

รายวิชาภาษาต่างประเทศในภาษาไทย  
ภาคการศึกษาที่ 2 ปีการศึกษา 2566



# ผลที่ได้จากการจัดการความรู้ (KM)

กิจกรรม เรื่อง

“เรียนกับมหา : ศึกษาภาษาบาลีและสันสกฤตในภาษาไทย”

รายวิชาภาษาต่างประเทศในภาษาไทย  
ภาคการศึกษาที่ ๒ ปีการศึกษา ๒๕๖๖

หลักสูตรครุศาสตรบัณฑิต สาขาวิชาการสอนภาษาไทย  
วิทยาลัยสงฆ์พุทธชินราช มหาวิทยาลัยมหาจุฬาลงกรณราชวิทยาลัย  
ณ ห้องอัจฉริยะครุศาสตร์ อาคารหลวงพ่อพระพุทธชินราช ๑  
๑๖ มกราคม ๒๕๖๗

## คำนำ

หลักสูตรครุศาสตรบัณฑิต สาขาวิชาการสอนภาษาไทย วิทยาลัยสงฆ์พุทธชินราช มหาวิทยาลัยมหาจุฬาลงกรณราชวิทยาลัย ได้จัดการเรียนการสอนในรายวิชาภาษาต่างประเทศในภาษาไทย ภาคการศึกษาที่ ๒ ปีการศึกษา ๒๕๖๖ ให้แก่นิสิตชั้นปีที่ ๓ สาขาวิชาการสอนภาษาไทย เพื่อให้นิสิตมีความรู้ความเข้าใจเกี่ยวกับประวัติ และลักษณะสำคัญของภาษาต่างประเทศต่าง ๆ ที่เข้ามามีบทบาทในภาษาไทย โดยเฉพาะภาษาบาลีและสันสกฤตที่มีความสำคัญอย่างยิ่งในการเรียนการสอนภาษาไทย ดังนั้น นิสิตจึงจำเป็นต้องศึกษาเรียนรู้ให้เกิดความเข้าใจที่ถูกต้อง และสามารถนำเอาความรู้ไปใช้จัดการเรียนการสอนในรายวิชาภาษาไทยให้แก่ผู้เรียนได้

หวังเป็นอย่างยิ่งว่า องค์ความรู้นี้จะทำให้นิสิตและผู้สนใจใคร่ศึกษา เกิดความรู้ความเข้าใจในภาษาบาลีและสันสกฤตในภาษาไทย และนำความรู้ไปใช้ในการพัฒนาวิชาชีพครูและประกอบกรดำเนินชีวิตต่อไป

พระปลัดสถาพร สุฐานวุฒิ  
อาจารย์ประจำหลักสูตรครุศาสตรบัณฑิต สาขาวิชาการสอนภาษาไทย  
วิทยาลัยสงฆ์พุทธชินราช มหาวิทยาลัยมหาจุฬาลงกรณราชวิทยาลัย  
ผู้รับผิดชอบกิจกรรม

## สารบัญ

### เนื้อหา

### หน้าที่

ผลที่ได้จากการจัดการความรู้ (KM)

๑

ภาคผนวก

หนังสือบันทึกข้อความขออนุมัติลงนามในหนังสือนิมนต์พระวิทยากร

หนังสือนิมนต์พระวิทยากร

กำหนดการจัดกิจกรรม

โปสเตอร์ประชาสัมพันธ์กิจกรรม

ประวัติและผลงานวิทยากร

กำหนดการ

รายชื่อนิสิตผู้เข้าร่วมกิจกรรม

ภาพประกอบการจัดกิจกรรม

ผลที่ได้จากการจัดการความรู้ (KM)

กิจกรรม เรื่อง

“เรียนกับมหา : ศึกษาภาษาบาลีและสันสกฤตในภาษาไทย”





กิจกรรม

# เรียนเชิงมหา



ศึกษาภาษาบาลีและสันสกฤตในภาษาไทย



ชั้นปีที่ 3 สาขาวิชาการสอนภาษาไทย

ส่วนหนึ่งของรายวิชา ภาษาต่างประเทศในภาษาไทย  
ณ ห้องอัจฉริยะศาสตร์ ชั้น 3 อาคารหลวงปู่พระพุทธรชินราช 1



16 มกราคม 2567  
12.00 - 15.00 น.

วิทยากร

พระมหาโยธิน ธนปาโล

- เปรียญธรรม 4 ประโยค
- กศ.ม. (ภาษาไทย) มหาวิทยาลัยนเรศวร







# ประวัติ

## พระมหาโยธิน รนปาโล (โกธธร)

### การศึกษา

- แผนกธรรมศึกษา  
นักธรรมเอก (น.ธ.เอก)  
เปรียญธรรมสี่ประโยค (ป.ธ.๔)

- แผนกสามัญศึกษา

#### ปริญญาโท

การศึกษามหาบัณฑิต (กศ.ม.) สาขาภาษาไทย มหาวิทยาลัยนเรศวร

#### ปริญญาตรี

พุทธศาสตรบัณฑิต (พธ.บ.) สาขาการสอนภาษาไทย  
(เกียรตินิยมอันดับสอง) วิทยาลัยสงฆ์พุทธชินราช มจร.

#### ประกาศนียบัตร

หลักสูตรประกาศนียบัตรการบริหาร กิจการคณะสงฆ์ (ป.บส.)

### ประสบการณ์ทำงาน

- ครูสอนพระปริยัติธรรมแผนกธรรม
- ครูสอนศีลธรรมในโรงเรียน
- ครูจิตอาสาสอนภาษาไทยระดับประถมศึกษา

### ทักษะ

- กราฟฟิกดีไซน์
- ตัดต่อแก้ไขวิดีโอ
- การใช้โปรแกรมคอมพิวเตอร์
- การถ่ายภาพมุมสูง ด้วยโดรน
- สามารถสร้างเว็บไซต์ และแอปพลิเคชัน
- คิดสร้างสรรค์
- แต่งบทประพันธ์

### ผลงานวิชาการ

- ทรงภพ ชุนมธุรส, สุณารีฝปากเพราะ, พระมหาโยธิน โกธธร, พระปลัดสถาพร ปุ่มเป้า. (๒๕๖๓). การสังเคราะห์งานวิจัยด้านการสอนภาษาไทยระดับบัณฑิตศึกษา. วารสารครูพินุล, ๗(๒), ๒๙๕-๓๐๘.
- พระมหาโยธิน โกธธร. (๒๕๖๕). การพัฒนาทักษะการเขียนสะกดคำที่มีตัวสะกดไม่ตรงตามมาตราโดยใช้แบบฝึกทักษะสาระการเรียนรู้ภาษาไทย ของนักเรียนชั้นประถมศึกษาปีที่ ๔. วารสารวิจัยวิชาการ, ๕(๖), ๑๕-๒๔.
- พระมหาโยธิน โกธธร, พระสมุห์อนันต์ ครุฑโปร่ง, กาญจนา วิชญาปกรณ์. (๒๕๖๖). สถานภาพงานวิจัยด้านการเรียนการสอนวรรณคดีไทยในช่วงปี พ.ศ.๒๕๓๕ ถึง พ.ศ.๒๕๔๔. รายงานสืบเนื่องจากงานประชุมวิชาการระดับชาติ ครั้งที่ 5, หน้า ๒๓๔-๒๔๘.



ให้นักศึกษาใช้โทรศัพท์มือถือ สแกน QR CODE  
เพื่อทดสอบก่อนเรียนผ่าน quizizz ใช้เวลาในการทำ 20 นาที



# ภาษาบาลี **และ** ภาษาสันสกฤต **ใน** ภาษาไทย

โดย พระมหาโยธิน ธนปาโล (ป.ธ.4, กศ.ม. ภาษาไทย)





# บาลี

# มอง

# สันสกฤต

# ?





# บาลี สันสกฤต

คืออะไร? สำคัญอย่างไร?  
มีประโยชน์อะไร?  
ทำไมต้องเรียน? เกี่ยวอะไรกับภาษาไทย?





# ภาษาบาลีและภาษาสันสกฤต คืออะไร ?

ภาษาบาลีและภาษาสันสกฤต จัดอยู่ภาษาอินเดีย-ยุโรป ซึ่งเป็นตระกูลภาษาที่มีวิภัติปัจจัย

บาลี คือ ภาษาที่รักษาพระพุทธรพจน์

สันสกฤต คือ ภาษาของเทพเจ้าที่ใช้สั่งสอนในศาสนาของตน

(ถ่ายทอดคัมภีร์พระเวท)





# ภาษาบาลีและภาษาสันสกฤต เกี่ยวข้องกับภาษาไทยอย่างไร?

การรับคำยืมภาษาบาลี ได้รับอิทธิพลมาจากพระพุทธศาสนา  
คำยืมภาษาสันสกฤต ได้รับอิทธิพลมาจากศาสนาพราหมณ์





# อิทธิพลของคำยืม!!

ภาษาบาลีและภาษาสันสกฤต ที่มีต่อภาษาไทย

ด้านเสียงและอักขรวิธี

ด้านคลังศัพท์และการสร้างคำ





# ประโยชน์ของการศึกษาภาษาบาลีสันสกฤต

สะกดการ์นต์

แต่งคำประพันธ์

มีคำใช้

คำราชาศัพท์

แทนคำหยาบ

ตั้งชื่อ



# พยัญชนะ

วรรค	แถวที่ 1	แถวที่ 2	แถวที่ 3	แถวที่ 4	แถวที่ 5
วรรค กะ	ก	ข	ค	ฌ	ง
วรรค จะ	จ	ฉ	ช	ฌ	ญ
วรรค ฎะ	ฎ	ฏ	ท	ฒ	ณ
วรรค ฐ	ฐ	ถ	ฑ	ธ	ณ
วรรค ป	ป	ผ	พ	ภ	ม
เศษวรรค	ย ร ล ว ส ห พี ° (อังก)				

วรรค	แถวที่ 1	แถวที่ 2	แถวที่ 3	แถวที่ 4	แถวที่ 5
วรรค กะ	ก	ข	ค	ฌ	ง
วรรค จะ	จ	ฉ	ช	ฌ	ญ
วรรค ฎะ	ฎ	ฏ	ท	ฒ	ณ
วรรค ต	ต	ถ	ท	ธ	น
วรรค ป	ป	ผ	พ	ภ	ม
เศษวรรค	ย ร ล ว ส ห พี ° (อัง)				

ภาษาบาลี มีพยัญชนะ  
จำนวน 33 ตัว

ภาษาสันสกฤต มีพยัญชนะ  
จำนวน ๓๕ ตัว เพิ่มจากบาลี 2 ตัว  
คือ ศ และ ษ



# ภาษาบาลี

มีสระ ๘ ตัว คือ

อ	อา	อิ	อี
อุ	อุ	เอ (อ+อิ)	โอ (อ+อุ)

# ภาษาสันสกฤต

มีสระ 14 ตัว คือ

อะ	อา	อิ	อี	อุ
อู	ฤ	ฌ	ฌ	ฌ
เอ	โ	โ	เอ	

วรรค	แถวที่ 1	แถวที่ 2	แถวที่ 3	แถวที่ 4	แถวที่ 5
วรรค กะ	ก	ข	ค	ฅ	ง
วรรค จะ	จ	ฉ	ช	ฌ	ญ
วรรค ฎะ	ฎ	ฏ	ท	ฒ	ณ
วรรค ฐ	ฐ	ฑ	ฑ	ธ	ณ
วรรค ฒ	ฒ	ณ	พ	ภ	ม
เศษวรรค	ย ร ล ว ส ห พี ° (อัง)				

แถวที่ 1 เป็นตัวสะกด

แถวที่ 1, 2 เป็นตัวตาม

เช่น มัจฉา, บุปผา

**\*\*ภาษาบาลี มีตัวสะกดเป็นตัวตามที่แน่นอน**

**\*\*ภาษาสันสกฤต มีตัวสะกดไม่แน่นอน**

แถวที่ 3 เป็นตัวสะกด  
แถวที่ 3, 4 เป็นตัวตาม  
เช่น อัคคิ, พุทรา

วรรค	แถวที่ 1	แถวที่ 2	แถวที่ 3	แถวที่ 4	แถวที่ 5
วรรค กะ	ก	ข	ค	ฌ	ง
วรรค จะ	จ	ฉ	ช	ฌ	ญ
วรรค ฎะ	ฎ	ฬ	ท	ฒ	ณ
วรรค ฐ	ฐ	ถ	ฑ	ธ	ณ
วรรค ป	ป	ผ	พ	ภ	ม
เศษวรรค	ย ร ล ว ส ห พี ° (อัง)				

\*\*ภาษาบาลี มีตัวสะกดเป็นตัวตามที่แน่นอน \*\*ภาษาสันสกฤต มีตัวสะกดไม่แน่นอน



วรรค	แถวที่ 1	แถวที่ 2	แถวที่ 3	แถวที่ 4	แถวที่ 5
วรรค กะ	ก	ข	ค	ฌ	ง
วรรค ฉะ	จ	ฉ	ช	ฌ	ญ
วรรค ฐะ	ฎ	ฏ	ท	ฒ	ณ
วรรค ต	ต	ถ	ฑ	ธ	ณ
วรรค ป	ป	พ	พ	ภ	ม
เศษวรรค	ย ร ล ว ส ห พี ° (อัง)				

**แถวที่ 5 เป็นตัวสะกด**  
**แถวที่ 1, 2, 3, 4, 5 เป็นตัวตาม**  
**เช่น ปญญา, สัมผัส**

**\*\*ภาษาบาลี มีตัวสะกดเป็นตัวตามที่แน่นอน**

**\*\*ภาษาสันสกฤต มีตัวสะกดไม่แน่นอน**

## ข้อสังเกตเพิ่มเติม

ภาษาบาลี นิยมใช้คำว่า “ริ” เช่น ภาริยา, จริยา

ภาษาสันสกฤต นิยมใช้ “รร” เช่น ภารรยา, จรรยา

ภาษาบาลี นิยมใช้ “ฟ” เช่น กัฟวา,

ภาษาสันสกฤต นิยมใช้ “ท” เช่น กัทวา

ภาษาสันสกฤต นิยมใช้อักษรควบ อักษรนำ

เช่น บาตร, จักร, ประณม, ปรกต



# ข้อสังเกตภาษาสันสกฤตเพิ่มเติม

ใช้ (ส) ศ,ษ,

(เสื่อกินเด็กตากลม)

ถ้าตามด้วย ด, ต, ถ

เช่น **ส**ถาน, **ศ**ึกษา, **ส**ตรี

ใช้ ย

(นย, ตย, กย, รย, ฅนย, รย)

เช่น วิ**ย**ยา, มั**ย**ม, แ**ย**พ**ย**,

ใช้ สระ

โ ไอ เอา ฤ ฤ

เช่น

**ไ**พรี, **เ**สารี, **ฤ**ดู, **ฤ**ษี

# ข้อสังเกตภาษาสันสกฤตเพิ่มเติม

ใช้ คำควบกล้ำ

เช่น กรรรม, ปรานี, ปราน

ใช้ ตัวสะกด 2 ตัว  
ตัวที่ 2 เป็น “ร”

เช่น  
จักร, บัทร, เนตร, สมัทร

ใช้ ช ตามด้วย ญ

(ช้างเหยียบหญิง)

เช่น  
อาชญา



กรී๒ทา

กฤ๒ษณะ

บุ๒ป๒ผา

จ๒ทา

จ๒พ๒า

บุ๒ษ๒บา

อ๒จ๒า

ส๒ม๒ท๒ร

# ตัวอักษรย่อ ในพจนานุกรม ฉบับราชบัณฑิตยสถาน พ.ศ. ๒๕๕๘ บอกอะไร ?

(ป.) คืออะไร ?

(ส.) คืออะไร ?

(ป.,ส.) คืออะไร ?

(ป.; ส.) คืออะไร ?

(ส.; ป.) คืออะไร ?



# แอปพลิเคชันพจนานุกรม ฉบับราชบัณฑิตยสถาน พ.ศ. ๒๕๕๘



พจนานุกรมภาษาไทยที่สมบูรณ์และครอบคลุมคำศัพท์ภาษาไทยกว่า ๘๓,๐๐๐ คำ

# กิจกรรม

## แบ่งนิสิตออกเป็น 5 กลุ่ม

### ข้อตกลงร่วมกัน

นิสิตช่วยกันอ่านบทให้เร็ว พระนิพนธ์เจ้าฟ้าธรรมธิเบศร ตามที่ได้มอบหมาย  
ให้สังเกตแล้วแยกคำศัพท์บาลีสันสกฤต พร้อมความหมายจากพจนานุกรม  
เสร็จแล้วนำคำศัพท์และความหมายที่ได้มาแต่งเป็นกลอนสุภาพจำนวนกลุ่มละ 2 บท







กลุ่มที่ 1



กลุ่มที่ 2



กลุ่มที่ 3



กลุ่มที่ 4



กลุ่มที่ 5



# ปี 3

พระรัตนอภินันท์ รตนเมธี  
นายสุรกฤษฎ์ โพธิ์ชัย  
นางสาววทันยา มะโพงเพ็ง  
นางสาวปนัดดา เตื่อนจันทิก  
นางสาวชญญพัทธ์ สีจันทร์  
นางสาวธันวาทิตมา  
พระมหาสิทธิรัตน์ สิทธิวาที  
นายพงศภัค เฝยพร  
พระวีระเดช กิตติวรเมธี  
พระมหานิเวศ นิลุตตเมธี

# ปี 2

นางสาวอลิสรา ทองแดง  
นายปพนธีร์ วัดทอง  
สามเณรณัฐพนธ์ ปรีชา  
นายสิริวิชญ์ เอี่ยมไย  
นายศักดิ์สิทธิ์ มาบุญ  
นางสาวอนุทิตา ทับปั้น  
นายศราวุธ จงจีระ  
นางสาวอสมมา กลิ่งเอี่ยม





กัลบก มฤตยู ภรรณ มนุษย์ ภรรณ มนัส กษัตริย์ มารุต กัลป์ มิตร การบูร มนตรี กิรติ ไมตรี โภจร มหัจฉรรย์ กรีธา ยักษา กษัย วรรณ เกษียณ วรรณะ เกษียร วัสดุ เกษตร พรรษา ครรชิต พยายาม ครรภ  
พฤศจิกายน จักร วิทยา จักรวาล พิสดาร จันทรวิเศษ จุฑา เพศ ดัสกร ศัพท์ ทรมาน ศาสนา ทรัพย์ ศาตรา ทฤษฎี ศึกษา ทิศ ศิลปะ ทหาร ศิษย์ ทัศนีย์ สุภี ทิพย์ ศูนย์ นักฆตร ศรี นมัสการ เคียร นาที  
สัตย์ นฤหิต สันโดษ นิตยา สมปฤดี นิทรา สตรี นฤมล สวรรค์ เนตร สรรพ บุชบา สุวรรณ บรรพต สถาปนา บุชกร สฤดี บุชช สกล ประเทศ สฤล ประทีป อักษร ประพันธ์ อาตมา ประพฤติ อัจฉรรย์  
ประเวณี อัยยาศัย ประมาท อารยะ ประโยค อวกาศ ประณม ออาจารย์ ภัทษา อาทิตย์ ภัทษุ อุกฤษณ



ป.	ส.	คความหมาย





ภาคผนวก

หนังสือบันทึกข้อความขออนุมัติลงนามในหนังสือนิมนต์พระวิทยากร



บันทึกข้อความ

วิทยาลัย:	ราช มอ ๑
เลขที่:	๙๙
วันที่:	๑๐ ม.ค. ๖๗
เวลา:	๑๒.๒๖ น.

หน่วยงาน หลักสูตรครุศาสตรบัณฑิต สาขาวิชาการสอนภาษาไทย โทร. ๐๕ ๕๖๔ ๕๐๕๕ ต่อ ๓๐๔

ที่ ขว ๘๐๑๖.๒(๗)/๐๓

วันที่ ๑๐ มกราคม พ.ศ. ๒๕๖๗

เรื่อง ขออนุมัติลงนามในหนังสือนิมนต์วิทยากรบรรยาย

ทราบเรียน ผู้อำนวยการวิทยาลัยสงฆ์พุทธชินราช

ด้วยหลักสูตรครุศาสตรบัณฑิต สาขาวิชาการสอนภาษาไทย วิทยาลัยสงฆ์พุทธชินราช มหาวิทยาลัยมหาจุฬาลงกรณราชวิทยาลัย ได้จัดการเรียนการสอนในรายวิชาภาษาต่างประเทศ ในภาษาไทย ภาคการศึกษาที่ ๒ ปีการศึกษา ๒๕๖๖ มีสัปดาห์ที่ ๓ สาขาวิชาการสอนภาษาไทย จำนวน ๑๑ รูป/คน โดยจัดให้มีกิจกรรมรับฟังการบรรยายเรื่อง "เรียนกับมหา ศึกษาภาษาบาลีและ สันสกฤตในภาษาไทย" ในวันอังคารที่ ๑๖ มกราคม พ.ศ. ๒๕๖๗ เวลา ๑๒.๐๐ - ๑๕.๐๐ น. ห้องอำนวยการโระครุศาสตร อาคารหอวังพ่อพระพุทธชินราช ๑ ชั้น ๓ โดยได้นิมนต์วิทยากร คือ พระมหาโยธิน ธนปาโล วุฒิการศึกษา ป.ธ. ๔, กศ.ม. (ภาษาไทย) เป็นผู้มีความรู้ความสามารถ เกี่ยวกับภาษาบาลีและสันสกฤตในภาษาไทย และมอบหมายให้ พระปลัดศภาพ สุฐานุชฌี อาจารย์ ผู้สอนรายวิชา เป็นผู้รับผิดชอบและประสานงาน ตามความทราบแล้วนี้

ในการนี้ เค้าฯ จึงใคร่ขออนุมัติลงนามในหนังสือนิมนต์วิทยากรเพื่อบรรยายในกิจกรรม ตามหัวข้อเรื่อง ในวัน เวลา และสถานที่ดังกล่าว ดังรายละเอียดเอกสารที่แนบมาพร้อมนี้

จึงกราบเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณา และอนุมัติลงนามต่อไป

(พระครูอมรธรรมบัณฑิต)

๓๓๐๑๗๑๓๓ ผู้อำนวยการฯ  
- เสนอไปก ๗๗๕๖  
อนุทิน ลาแดง  
Akhé roño  
(นางสิริกมล ทองเชื้อ)

ผู้อำนวยการสำนักงานวิชาการ  
๑๐/๑.๑./๐๖๗

ประธานหลักสูตรครุศาสตรบัณฑิต สาขาวิชาการสอนภาษาไทย  
วิทยาลัยสงฆ์พุทธชินราช มหาวิทยาลัยมหาจุฬาลงกรณราชวิทยาลัย

- เสนอไปก
- เสนอไปกพิจารณา
- เสนอขออนุมัติ
- เห็นควรอนุมัติ
- เห็นควรขอขมา

(พระราชวิคตสุธี, รศ.ดร.)

ผู้อำนวยการวิทยาลัยสงฆ์พุทธชินราช  
๑๐/๑.๑./๐๖๗

(พระครูรัตนสุตถาภรณ์, ผศ.ดร.)  
รองผู้อำนวยการฝ่ายวิชาการ  
๑๐/๑.๑./๐๖๗

# หนังสือนิมนต์พระวิทยากรบรรยาย

ที่ ฮา ๘๐๖๖/๐๐๗



วิทยาลัยสงฆ์พุทธชินราช  
มหาวิทยาลัยมหาจุฬาลงกรณราชวิทยาลัย  
๒๑๗ หมู่ที่ ๖ ต.บึงพระ อ.เมือง จ.พิษณุโลก  
โทร., โทรสาร ๐ ๕๖๒๘ ๗๒๔๕-๖  
www.mcupt.com

๑๒ มกราคม ๒๕๖๗

เรื่อง ขอนิมนต์เป็นวิทยากรบรรยาย

เรียน พระมหาไธสน์ ธนปาโล

สิ่งที่ส่งมาด้วย กำหนดการจัดกิจกรรม จำนวน ๓ ฉบับ

ด้วยหลักสูตรครุศาสตรบัณฑิต สาขาวิชาการสอนภาษาไทย วิทยาลัยสงฆ์พุทธชินราช มหาวิทยาลัยมหาจุฬาลงกรณราชวิทยาลัย ได้จัดการเรียนการสอนในรายวิชาภาษาต่างประเทศในภาษาไทย ภาคการศึกษาที่ ๒ ปีการศึกษา ๒๕๖๖ ให้แก่นิสิตชั้นปีที่ ๓ สาขาวิชาการสอนภาษาไทย จำนวน ๓๓ รูป/คน โดยจัดให้มีกิจกรรมรับฟังการบรรยายเรื่อง "เรียนกับมหา ศึกษาภาษาบาลีและสันสกฤตในภาษาไทย" ในวันอังคารที่ ๑๖ มกราคม พ.ศ. ๒๕๖๗ เวลา ๑๒.๐๐ - ๑๕.๐๐ น. ห้องอัจฉริยเศรษฐศาสตร์ อาคารหลวงพ่อพระพุทธชินราช ชั้น ๓ เพื่อให้มีสติปัญญาและความเข้าใจเกี่ยวกับภาษาบาลีและสันสกฤตในภาษาไทย สามารถนำองค์ความรู้ไปประยุกต์ใช้ในการเรียนการสอนภาษาไทยให้แก่ผู้เรียนต่อไป ตามความทราบแล้วนั้น

ทั้งนี้ วิทยาลัยสงฆ์พุทธชินราช ได้พิจารณาเห็นว่าท่านเป็นผู้มีความรู้ความเชี่ยวชาญในเรื่องดังกล่าว จึงขอนิมนต์ พระมหาไธสน์ ธนปาโล วุฒิการศึกษา ป.ธ. ๔, กศ.ม. (ภาษาไทย) เป็นวิทยากรบรรยายในกิจกรรมตามหัวข้อเรื่อง ในวัน เวลา และสถานที่ดังกล่าว ดังรายละเอียดเอกสารที่แนบมาพร้อมนี้ และมอบหมายให้ พระปลัดสถาพร สุฐานวุฒิ อาจารย์ประจำหลักสูตรสาขาวิชาการสอนภาษาไทย เป็นผู้ประสานงาน

จึงเรียนมาเพื่อขอความอนุเคราะห์ หวังเป็นอย่างยิ่งว่าจะได้รับการอนุเคราะห์จากท่านเป็นอย่างดีและขออนุโมทนาขอคุณมา ณ โอกาสนี้ด้วย

ขอแสดงความนับถือ

(พระราชวิธานสุธี, พ.ศ.ร.)

ผู้อำนวยการวิทยาลัยสงฆ์พุทธชินราช

มหาวิทยาลัยมหาจุฬาลงกรณราชวิทยาลัย

พระปลัดสถาพร สุฐานวุฒิ ผู้ประสานงาน

โทร. ๐๙ ๕๖๒๘ ๓๐๐๘



# โปสเตอร์ประชาสัมพันธ์กิจกรรม

กิจกรรม

## เรียนเกี่ยวกับ

ศึกษาภาษาบาลีและสันสกฤตในภาษาไทย

ชั้นปีที่ 3 สาขาวิชาการศึกษาภาษาไทย

ส่วนหนึ่งของรายวิชา ภาษาต่างประเทศในภาษาไทย  
ณ ห้องอัจฉริยะศาสตรฯ ชั้น 3 อาคารหลวงปู่พระพุทธรชินราช 1

 **16 มกราคม 2567**  
12.00 - 15.00 น.

**วิทยากร**

**พระมหาโยธิน ธนปาโล**

- เปรียบเทียบ 4 ประโยค
- กตม. (ภาษาไทย) มหาวิทยาลัยนเรศวร



## กำหนดการกิจกรรมรับฟังการบรรยาย

เรื่อง “เรียนกับมหา ศึกษาภาษาบาลีและสันสกฤตในภาษาไทย”

รายวิชาภาษาต่างประเทศในภาษาไทย นิสิตชั้นปีที่ ๓ สาขาวิชาการสอนภาษาไทย

ภาคการศึกษาที่ ๒ ปีการศึกษา ๒๕๖๖

ณ ห้องอัจฉริยะศาสตร์ อาคารหลวงพ่อพระพุทธชินราช ๑ ชั้น ๓

วิทยาลัยสงฆ์พุทธชินราช มหาวิทยาลัยมหาจุฬาลงกรณราชวิทยาลัย อ.เมือง จ.พิษณุโลก

วันอังคารที่ ๑๖ มกราคม พ.ศ. ๒๕๖๗ เวลา ๑๒.๐๐ - ๑๕.๐๐ น.

- 
- เวลา ๑๑.๔๕ น. - นิสิตชั้นปีที่ ๓ สาขาวิชาการสอนภาษาไทย ลงทะเบียน
- เวลา ๑๒.๐๐ น. - กล่าวคำบูชาพระรัตนตรัย
- แนะนำประวัติและผลงานของวิทยากร
- การบรรยายในหัวข้อเรื่อง “เรียนกับมหา ศึกษาภาษาบาลีและสันสกฤต  
ในภาษาไทย” วิทยากรโดย พระมหาโยธิน ธนปาโล ป.ธ. ๔, กศ.ม. (ภาษาไทย)
- ชักถาม/แลกเปลี่ยนเรียนรู้
- ตัวแทนนิสิตกล่าวขอบคุณวิทยากร
- พระปลัดสถาพร สุฐานวุฑฺฒิ อาจารย์ประจำรายวิชา กล่าวสรุปการจัดกิจกรรม
- ตัวแทนนิสิตถวายของที่ระลึกแด่วิทยากร
- บันทึกภาพหมู่ร่วมกัน

หมายเหตุ - กำหนดการอาจเปลี่ยนแปลงได้ตามความเหมาะสม

การแต่งกาย - นิสิตบรรพชิต ห่มดองรัดอก  
- นิสิตคฤหัสถ์ แต่งกายชุดนิสิต

พิธีกร - พระมหาวิระเดช กิตติวรมณี นิสิตชั้นปีที่ ๓ สาขาวิชาการสอนภาษาไทย

ผู้รับผิดชอบ - พระปลัดสถาพร สุฐานวุฑฺฒิ

## รายชื่อผู้เข้าร่วมกิจกรรม



รายชื่อผู้เข้าร่วมกิจกรรมรับฟังการบรรยาย  
เรื่อง "เรียนกับมหา ศึกษาภาษาบาลีและสันสกฤตในภาษาไทย"  
รายวิชาภาษาต่างประเทศในภาษาไทย ภาคการศึกษาที่ ๒ ปีการศึกษา ๒๕๖๖  
ณ ห้องอัจฉริยะครุศาสตร์ อาคารหลวงพ่อพระพุทธชินราช ๑ ชั้น ๓  
วิทยาลัยสงฆ์พุทธชินราช มหาวิทยาลัยมหาจุฬาลงกรณราชวิทยาลัย อ.เมือง จ.พิษณุโลก  
วันอังคารที่ ๑๖ มกราคม พ.ศ. ๒๕๖๗ เวลา ๑๒.๐๐ - ๑๕.๐๐ น.

### นิสิตชั้นปีที่ ๓ สาขาวิชาการสอนภาษาไทย

ที่	รหัสนิสิต	ชื่อ - ฉายานามสกุล	ลายมือชื่อ
๑	๖๔๑๖๕๐๒๐๐๒	พระวิฑนอภินันท์ รตนเมธี	
๒	๖๔๑๖๕๐๒๐๐๓	นายสุรฤกษ์ โพธิ์ชัย	
๓	๖๔๑๖๕๐๒๐๐๖	นางสาวพันยา มณีโพธิ์	
๔	๖๔๑๖๕๐๒๐๐๗	นางสาวปัทมา เคือนจันทร์	
๕	๖๔๑๖๕๐๒๐๐๘	นางสาวอัญญาพัทธ์ สีจันทร์	
๖	๖๔๑๖๕๐๒๐๐๙	นางสาวกัญญา โดมมา	
๗	๖๔๑๖๕๐๒๐๑๑	พระมหาสิริวิรัตน์ สิทธิวาที	
๘	๖๔๑๖๕๐๒๐๑๓	นายวรรณท์ จำปาทอง	
๙	๖๔๑๖๕๐๒๐๑๔	นายพงศ์ศักดิ์ เมฆพร	
๑๐	๖๔๑๖๕๐๒๐๑๕	พระวีระเดช ภัคศิริเมธี	
๑๑	๖๔๑๖๕๐๒๐๑๖	พระมหานิเวศ นิเวศเมธี	

รับรองทานนี้

(พระปลัดธนาพร สุฐานวฑฒณี)

อาจารย์ประจำรายวิชา/ผู้รับผิดชอบกิจกรรม





รายชื่อผู้เข้าร่วมกิจกรรมรับฟังการบรรยาย  
เรื่อง "เรียนกับมหา ศึกษาภาษาบาลีและสันสกฤตในภาษาไทย"  
รายวิชาภาษาต่างประเทศในภาษาไทย ภาคการศึกษาที่ ๒ ปีการศึกษา ๒๕๖๖  
ณ ห้องอัจฉริยะศาสตร์ อาคารหลวงพ่อพระพุทธชินราช ๑ ชั้น ๓  
วิทยาลัยสงฆ์พุทธชินราช มหาวิทยาลัยมหาจุฬาลงกรณราชวิทยาลัย อ.เมือง จ.พิษณุโลก  
วันอังคารที่ ๑๖ มกราคม พ.ศ. ๒๕๖๗ เวลา ๑๒.๐๐ - ๑๕.๐๐ น.

นิสิตชั้นปีที่ ๒ สาขาวิชาการสอนภาษาไทย

ที่	รหัสนิสิต	ชื่อ - ฉายา/นามสกุล	ลายมือชื่อ
๑	๖๕๑๖๕๐๒๐๐๑	นางสาวธิดา ทอดแดง	ธิดา
๒	๖๕๑๖๕๐๒๐๐๒	นายปพนธิ์ วัฒนทอง	ปพนธิ์
๓	๖๕๑๖๕๐๒๐๐๓	สามเนตรรัตน์ ปรีชา	เนตรรัตน์
๔	๖๕๑๖๕๐๒๐๐๕	นายสิริวิทย์ เข้มไธ	สิริวิทย์
๕	๖๕๑๖๕๐๒๐๐๘	นายศักดิ์สิทธิ์ มาบุญ	ศักดิ์สิทธิ์
๖	๖๕๑๖๕๐๒๐๑๐	นางสาวอนุติดา ทับปิ่น	อนุติดา
๗	๖๕๑๖๕๐๒๕๐๙	นายศราวุธ จงจิระ	ศราวุธ
๘	๖๕๑๖๕๐๔๐๐๕	นางสาวอศมา กสิณเยี่ยม	อศมา
๙	๖๕๑๖๕๐๔๐๒๓	นายวุฒิพงษ์ บุคปิ่น	- ศก

รับรองตามนี้

(พระปลัดธนาพร สุฐานวุฑฒิ)

ผู้อำนวยการวิทยาลัย

ภาพประกอบการจัดกิจกรรม





















